



**EIROPAS SAVIENĪBAS
PADOME**

**Briselē, 2011. gada 11. novembrī (11.11)
(OR. en)**

16717/11

**Starpiestāžu lieta:
2011/0312 (NLE)**

**AELE 53
EEE 48
ENER 365
ENV 861**

PRIEKŠLIKUMS

Sūtītājs:	Eiropas Komisija
Saņemšanas datums:	2011. gada 9. novembris
K-jas. dok. Nr.	SEC(2011) 1330 galīgā redakcija
Temats:	Priekšlikums – Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienībai jāpieņem EEZ Apvienotajā komitejā attiecībā uz grozījumu EEZ līguma IV pielikumā (Enerģētika)

Pielikumā ir pievienots Komisijas priekšlikums, ko direktors *Jordi AYET PUIGARNAU* kungs ar pavadvēstuli ir iesniedzis Eiropas Savienības Padomes ģenerālsēkretāram *Uwe CORSEPIUS* kungam.

Pielikumā: SEC(2011) 1330 galīgā redakcija



EIROPAS KOMISIJA

Briselē, 9.11.2011
SEC(2011) 1330 galīgā redakcija

2011/0312 (NLE)

Priekšlikums

PADOMES LĒMUMS

**par nostāju, kas Eiropas Savienībai jāpieņem EEZ Apvienotajā komitejā
attiecībā uz grozījumu EEZ līguma IV pielikumā (Enerģētika)**

PASKAIDROJUMA RAKSTS

1. PRIEKŠLIKUMA KONTEKSTS

Lai nodrošinātu iekšējā tirgus vajadzīgo juridisko drošību un viendabīgumu, EEZ Apvienotajai komitejai ir jāiekļauj EEZ līgumā visi attiecīgie Kopienas tiesību akti iespējami drīzāk pēc to pieņemšanas.

2. AISPRIEŠANĀS AR IEINTERESĒTAJĀM PERSONĀM UN IETEKMES NOVĒRTĒJUMU REZULTĀTI

EEZ Apvienotās komitejas lēmuma projekta (pievienots Padomes lēmuma priekšlikumam) mērķis ir grozīt EEZ līguma IV pielikumu (Enerģētika), lai iekļautu līgumā Eiropas Parlamenta un Padomes 2009. gada 23. aprīļa Direktīvu 2009/28/EK par atjaunojamo energoresursu izmantošanas veicināšanu un ar ko groza un sekojoši atceļ Direktīvas 2001/77/EK un 2003/30/EK.

3. PRIEKŠLIKUMA JURIDISKIE ASPEKTI

Padomes Regulas (EK) Nr. 2894/94 par EEZ līguma īstenošanas kārtību 1. panta 3. punktā ir paredzēts, ka Padome pēc Komisijas priekšlikuma šādiem lēmumiem izstrādā Eiropas Savienības nostāju.

Komisija iesniedz EEZ Apvienotās komitejas lēmuma projektu, kas Padomei jāpieņem kā Savienības nostāja. Komisija cer pēc iespējas drīz iesniegt EEZ Apvienotajai komitejai minēto nostāju.

Priekšlikums

PADOMES LĒMUMS

**par nostāju, kas Eiropas Savienībai jāpieņem EEZ Apvienotajā komitejā
attiecībā uz grozījumu EEZ līguma IV pielikumā (Enerģētika)**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 114. panta 1. punktu, 192. panta 1. punktu un 218. panta 9. punktu,

ņemot vērā Padomes 1994. gada 28. novembra Regulu (EK) Nr. 2894/94 par Eiropas Ekonomikas zonas līguma īstenošanas kārtību¹ un jo īpaši tās 1. panta 3. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Eiropas Ekonomikas zonas līguma (turpmāk „EEZ līgums”) IV pielikumā ir paredzēti īpaši nosacījumi un noteikumi enerģētikas jomā.
- (2) Eiropas Parlamenta un Padomes 2009. gada 23. aprīļa Direktīva 2009/28/EK par atjaunojamo energoresursu izmantošanas veicināšanu un ar ko groza un sekojoši atceļ Direktīvas 2001/77/EK un 2003/30/EK² ir jāiekļauj līgumā.
- (3) Ar Direktīvu 2009/28/EK atceļ Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2001/77/EK³, kas ir iekļauta līgumā un tādējādi ir jāatceļ saskaņā ar līgumu.
- (4) Saistībā ar tā mērķa sasniegšanu, kurš attiecas uz atjaunojamo energoresursu enerģijas īpatsvaru bruto enerģijas galapatēriņā 2020. gadā, Norvēģijas gadījumā ir jāņem vērā, ka sākotnējais atjaunojamo energoresursu īpatsvars bija lielāks salīdzinājumā ar ES dalībvalstīm un ka piedāvājuma un pieprasījuma jomā pastāv nedrošība, ko izraisa uz hidroelektrostacijām balstītas enerģijas ražošanas sistēmas un auksta klimata apvienojums,

¹ OV L 305, 30.11.1994., 6. lpp.

² OV L 140, 5.6.2009., 16. lpp.

³ OV L 283, 27.10.2001., 33. lpp.

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Nostājas, kas Savienībai jāieņem EEZ Apvienotajā komitejā par ierosināto grozījumu EEZ līguma IV pielikumā (Enerģētika), pamatā ir EEZ Apvienotās komitejas lēmuma projekts, kas pievienots šim lēmumam.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

[...]

*Padomes vārdā –
priekšsēdētājs*

PIELIKUMS

EEZ APVIENOTĀS KOMITEJAS LĒMUMS

Nr.

([...] gada [...]),

ar ko groza EEZ līguma IV pielikumu (Enerģētika)

EEZ APVIENOTĀ KOMITEJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Ekonomikas zonu, kurā grozījumi izdarīti ar Protokolu, ar ko pielāgo Līgumu par Eiropas Ekonomikas zonu, turpmāk „Līgums”, un jo īpaši tā 98. pantu,

tā kā:

- (1) Līguma IV pielikums tika grozīts ar EEZ Apvienotās komitejas ... Lēmumu Nr. .../...¹.
- (2) Eiropas Parlamenta un Padomes 2009. gada 23. aprīļa Direktīva 2009/28/EK par atjaunojamo energoresursu izmantošanas veicināšanu un ar ko groza un sekojoši atceļ Direktīvas 2001/77/EK un 2003/30/EK² ir jāiekļauj Līgumā.
- (3) Ar Direktīvu 2009/28/EK atceļ Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2001/77/EK³, kas ir iekļauta Līgumā un tādējādi ir jāatceļ saskaņā ar Līgumu.
- (4) Saistībā ar tā mērķa sasniegšanu, kurš attiecas uz atjaunojamo energoresursu enerģijas īpatsvaru bruto enerģijas galapatēriņā 2020. gadā, Norvēģijas gadījumā ir jāņem vērā, ka sākotnējais atjaunojamo energoresursu īpatsvars bija lielāks salīdzinājumā ar ES dalībvalstīm un ka piedāvājuma un pieprasījuma jomā pastāv nedrošība, ko izraisa uz hidroelektrostacijām balstītas enerģijas ražošanas sistēmas un auksta klimata apvienojums,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Līguma IV pielikumu groza šādi:

- 1) no 2012. gada 1. janvāra svīturo 19. punkta tekstu (Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2001/77/EK);
- 2) pēc 40. punkta (Komisijas Regula (ES) Nr. 774/2010) pievieno šādu punktu:

¹ OV L ...
² OV L 140, 5.6.2009., 16. lpp.
³ OV L 283, 27.10.2001., 33. lpp.

- „41. **32009 L 0028:** Eiropas Parlamenta un Padomes 2009. gada 23. aprīļa Direktīva 2009/28/EK par atjaunojamo energoresursu izmantošanas veicināšanu un ar ko groza un sekojoši atceļ Direktīvas 2001/77/EK un 2003/30/EK (OV L 140, 5.6.2009., 16. lpp.).

Direktīvas noteikumus šā Līguma vajadzībām pielāgo šādi:

- a) direktīva neattiecas uz Lihtenšteinu;
- b) direktīvas 3. panta 1. punkta otrais teikums neattiecas uz EBTA valstīm;
- c) direktīvas 4. panta 2. punktā pievieno šādu tekstu:

„Norvēģija un Islande ne vēlāk kā sešus mēnešus pēc tam, kad stāties spēkā EEZ Apvienotās komitejas Lēmums Nr. [...] par Direktīvas 2009/28/EK iekļaušanu Līgumā, informē EBTA Uzraudzības iestādi par saviem valsts rīcības plāniem atjaunojamo energoresursu jomā.”;

- d) direktīvas 22. panta 1. punktā pievieno šādu tekstu:

„Norvēģija un Islande līdz 2013. gada 31. decembrim un pēc tam reizi divos gados iesniedz ziņojumu par tādas enerģijas, ko iegūst no atjaunojamajiem energoresursiem, veicināšanas un izmantošanas progresu. Piektais ziņojums, kas iesniedzams līdz 2021. gada 31. decembrim, ir pēdējais obligātais ziņojums.”;

- e) I pielikuma A. punktā iekļauj šādu tekstu:

	No atjaunojamajiem energoresursiem saražotas enerģijas īpatsvars bruto enerģijas galapatēriņā, 2005. gads (S ₂₀₀₅)	No atjaunojamajiem energoresursiem saražotas enerģijas īpatsvars bruto enerģijas galapatēriņā, 2020. gads (S ₂₀₂₀)
Islande	55,0 %	64 %
Norvēģija	58,2 %	67,5 %

2. pants

Direktīvas 2009/28/EK teksti islandiešu un norvēģu valodā, kas jāpublicē *Eiropas Savienības Oficiālā Vēstneša* EEZ papildinājumā, ir autentiski.

3. pants

Šis lēmums stājas spēkā ..., ja EEZ Apvienotajai komitejai ir iesniegti visi paziņojumi saskaņā ar Līguma 103. panta 1. punktu*.

* [Konstitucionālās prasības nav norādītas.] [Konstitucionālās prasības ir norādītas.]

4. pants

Šo lēmumu publicē *Eiropas Savienības Oficiālā Vēstneša* EEZ iedaļā un tā EEZ papildinājumā.

Briselē,

EEZ Apvienotās komitejas vārdā –

priekšsēdētājs

*EEZ
sekretāri*

Apvienotās

komitejas